

СОГЛАШЕНИЕ
между
Министерством здравоохранения
Российской Федерации
и
Министерство социальных ресурсов Венгрии
о сотрудничестве в области здравоохранения

Министерство здравоохранения Российской Федерации и Министерство социальных ресурсов Венгрии, далее именуемые «Стороны»;

принимая во внимание опыт, накопленный обеими Сторонами в сфере здравоохранения,

признавая целесообразность объединения усилий обоих государств в решении ряда проблем в области здравоохранения, представляющих взаимный интерес,

учитывая, что сотрудничество в области политики здравоохранения является основой двусторонних отношений и важным элементом стратегического партнерства между государствами,

согласились о нижеследующем:

СТАТЬЯ 1

Стороны развивают сотрудничество в области здравоохранения и медицинской науки на основе взаимного интереса и в соответствии с законодательством государств Сторон.

СТАТЬЯ 2

Стороны осуществляют сотрудничество по актуальным вопросам здравоохранения и медицинской науки по следующим направлениям:

неинфекционные заболевания, включая профилактику, диагностику, лечение и медицинскую реабилитацию сердечно-сосудистых заболеваний, сахарного диабета и онкологических заболеваний;

инфекционные заболевания (в том числе туберкулез, ВИЧ/СПИД и болезни, передаваемые половым путем), включая меры по подготовке к пандемиям и реагированию на них;

разработка мер по борьбе с употреблением табака;

регулирование вопросов в сфере обращения лекарственных средств;

организация национальных систем здравоохранения, медицинского страхования и связанного с ними нормативного регулирования;

внедрение в здравоохранение инновационных медицинских технологий и процедур;

обмен опытом по развитию санаторно-курортного дела и медицинской реабилитации.

Перечисленные направления сотрудничества могут быть дополнены или изменены с письменного согласия Сторон.

СТАТЬЯ 3

Сотрудничество в рамках настоящего Соглашения осуществляется в форме:

обмена информацией;

обмена специалистами и делегациями;

участия специалистов в конгрессах и научных конференциях, организуемых одной из Сторон;

проведения совместных медицинских исследований;

осуществления других согласованных Сторонами форм сотрудничества в области здравоохранения и медицинской науки.

СТАТЬЯ 4

Координацию деятельности, связанной с реализацией настоящего Соглашения, будет осуществлять Рабочая группа по здравоохранению Российско-Венгерской Межправительственной комиссии по экономическому сотрудничеству (далее – Рабочая группа).

Рабочая группа выполняет следующие задачи:

обсуждение и согласование рекомендаций и предложений по созданию благоприятных условий для осуществления сотрудничества Сторон в области здравоохранения;

анализ результатов сотрудничества, проведенного в соответствии с настоящим Соглашением;

обсуждение других вопросов сотрудничества, связанных с реализацией настоящего Соглашения.

Рабочая группа собирается не реже одного раза в год поочередно в Российской Федерации и Венгрии.

СТАТЬЯ 5

Стороны поощряют и поддерживают прямые контакты между российскими и венгерскими учреждениями и организациями в области здравоохранения.

Стороны создают условия для обмена информацией о новом оборудовании, лекарственных средствах и технологических разработках, имеющих отношение к вопросам здравоохранения.

СТАТЬЯ 6

Споры и разногласия между Сторонами, возникающие в ходе реализации настоящего Соглашения, разрешаются по согласию Сторон путем проведения консультаций и переговоров.

СТАТЬЯ 7

Затраты по международным транспортным расходам, связанные с обменом делегациями специалистов, медицинскими и фармацевтическими кадрами, учеными и научно-техническими специалистами, обучающимися, несет направляющая Сторона.

СТАТЬЯ 8

Положения настоящего Соглашения не затрагивают прав и обязательств Сторон, вытекающих из других международных договоров, участниками которых являются их государства.

СТАТЬЯ 9

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты подписания, заключается сроком на пять лет, по истечении которых автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды, до тех пор, пока одна из Сторон не менее чем за шесть месяцев до истечения очередного пятилетнего периода письменно не уведомит другую Сторону о своем намерении прекратить его действие.

Совершено в г. Будапеште 17 февраля 2015 г. в двух экземплярах, каждый на русском и венгерском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За
Министерство здравоохранения
Российской Федерации

За
Министерство социальных ресурсов
Венгрии
